

INSTRUCCIONES • INSTRUCTIONS  
GEBRAUCHSANWEISUNG • INSTRUCTIONS  
INSTRUÇÕES • ISTRUZIONI



**be cool**



## ¡IMPORTANTE! A CONSERVAR PARA POSTERIORES CONSULTAS

- Leer estas instrucciones detenidamente antes de usarlo y conservar para posteriores consultas. La seguridad del niño puede verse afectada si no se siguen estas instrucciones.
- Está pensado para el uso desde que el niño puede sentarse sin apoyo (a partir de los 6 meses, aproximadamente) y hasta la edad de 36 meses.
- No usar la trona hasta que el niño pueda sentarse por sí mismo.
- ADVERTENCIA: No deje el niño sin vigilancia.
- ADVERTENCIA: Asegurarse de que todos los dispositivos de cierre están engranados antes del uso.
- ADVERTENCIA: No sobrecargue la Trona con accesorios o paquetes, ya que los mismos pueden hacer variar el punto de gravedad de la misma y hacer inestable.
- ADVERTENCIA: Asegúrese siempre antes de sentar al bebé que su Trona está perfectamente de pie, fijada y asegurada.
- ADVERTENCIA: No usar la trona si viera que alguna pieza estuviera rota, floja o faltara.
- ADVERTENCIA: No permita que la Trona sea usada como juguete.
- ADVERTENCIA: Una vez montada la trona, compruebe que todos los tornillos estén bien fijados y haga un repaso periódicamente.
- ADVERTENCIA: No utilice la trona a menos que todos sus componentes estén correctamente fijados y ajustados.
- ADVERTENCIA: No utilice nunca accesorios que no hayan sido aprobados por Be Cool.
- ADVERTENCIA: Ser consciente del riesgo que provoca el fuego u otras fuentes de calor, tales como barras radiantes eléctricas, fuegos a gas, etc., en las cercanías de la trona.
- Si se usa arnés en la trona, asegurarse de que se fije correctamente.
- Atención al asiento y al reposapiés, asegurándose de que estén correctamente fijados antes de sentar al niño.
- Usar siempre la tira de la entrepierna en combinación con la barra y el respaldo alto hasta los 36 meses de edad.
- No olvidar volver a apretar todos los tornillos a las 2 ó 3 semanas del montaje de la trona.
- No usar la trona como escalera.
- ADVERTENCIA: No usar la trona antes de que el niño pueda mantenerse sentado sin ayuda.
- CUMPLE CON LAS NORMAS DE SEGURIDAD EUROPEA. EN 14988:2006+A1:2012.

**GB**

## IMPORTANT! KEEP FOR FUTURE REFERENCE

- Read these instructions carefully before using the product and keep them for future reference. The safety of the child may be affected if these instructions are not followed.
- Designed for use from the moment the child can sit up by himself (from about 6 months old) and up to 36 months old.
- Do not use the high chair until the child can sit up by unaided.
- WARNING: It can be dangerous to leave the child unsupervised.
- WARNING: Make sure that any harness is correctly fitted.
- WARNING: Do not overload the high chair with accessories or packages, as this may change its point of gravity and make it unstable.
- WARNING: Always make sure that the high chair is completely straight and secure before seating the child.
- WARNING: Do not use the high chair if any of the parts are broken, loose or missing.
- WARNING: Do not let the high chair be used as a toy.
- WARNING: Once the high chair is set up, check that all the screws are tight and periodically inspect it.
- WARNING: Do not use the high chair unless all the parts are perfectly fastened and adjusted.
- WARNING: Do not use the high chair near to objects that the child can push against with his hands or feet.
- WARNING: Never use accessories that have not been approved by Be Cool.
- WARNING: Be aware of the risk caused by fire or other sources of heat, such as electric bar heaters, gas fires, etc., near to the high chair.
- WARNING: Do not leave the child unattended.
- If you use the harness on the high chair, make sure that it is fastened correctly.
- Pay attention to the seat and the footrest, making sure that they are correctly fastened before placing the child in the high chair.
- Always use the crotch strap together with the bar and the high backrest until the child is 3 years old.
- Don't forget to tighten all the screws again 2 or 3 weeks after assembling the high chair.
- Do not use the high chair as a ladder.
- WARNING: Do not use the high chair until the child can sit up by himself unaided.
- COMPLIES WITH EUROPEAN SAFETY REGULATIONS. EN 14988:2006+A1:2012.

## WICHTIG! ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN

- Lesen Sie diese Anweisung vor der Inbetriebnahme des Artikels aufmerksam durch und bewahren Sie diese zum späteren Nachschlagen auf. Die Sicherheit Ihres Kindes könnte in Gefahr gebracht werden, sollten diese Anweisungen nicht befolgt werden.
- Er ist für den Gebrauch gedacht, ab dem Zeitpunkt, ab dem sich das Kind ohne Unterstützung hinsetzen kann (ungefähr ab 6 Monaten) und bis zum Alter von 36 Monaten.
- Den Kindersitz nicht einsetzen, solange das Kind sich nicht selbst aufsetzen kann.
- HINWEIS: Es kann gefährlich sein, das Kind unbeaufsichtigt zu lassen.
- HINWEIS: Vergewissern Sie sich, dass alle Sicherheitsvorrichtungen vor der Benutzung eingerastet sind.
- HINWEIS: Den Kindersitz nicht mit Zubehör oder Paketen überlasten, denn diese könnten zu einer Verlagerung des Schwerpunkts führen und die Stabilität des Sitzes gefährden.
- HINWEIS: Immer bevor Sie das Kleinkind in den Kindersitz setzen, überprüfen, dass dieser perfekt aufgestellt, festgemacht und gesichert ist.
- HINWEIS: Den Kindersitz nicht benutzen, wenn irgendein Teil defekt, oder lose ist oder gar fehlt.
- HINWEIS: Nicht zulassen, dass der Kindersitz als Spielzeug missbraucht wird.
- HINWEIS: Nachdem der Kindersitz aufgebaut wurde, überprüfen, dass alle Schrauben gut festgezogen sind und diese danach immer wieder regelmäßig kontrollieren.
- HINWEIS: Den Kindersitz solange nicht einsetzen, bis nicht alle Teile perfekt festgemacht und angepasst wurden.
- HINWEIS: Den Kindersitz nicht in der Nähe von Gegenständen aufstellen, an denen sich das Kind mit Händen oder Füßen abstoßen könnte.
- HINWEIS: Nie Zubehör einsetzen, das nicht durch Be Cool zugelassen wurde.
- HINWEIS: Seien Sie sich der Gefahr bewusst, die von Feuer oder Wärmequellen, wie z. B. elektrische Heizröhren, Gasfeuer etc. ausgeht, wenn sich diese in der Nähe des Kindersitzes befinden.
- Wenn beim Kinderhochstuhl ein Hosenträgergurt verwendet wird, stellen Sie seine richtige Befestigung sicher.
- Achten Sie beim Sitz und bei der Fußstütze darauf, dass sie richtig befestigt sind, bevor das Kind hinein wird.
- Verwenden Sie bis zum Alter von 36 Monaten immer den Schrittgurt zusammen mit dem Bügel und der hohen Rückenlehne.
- Vergessen Sie nicht, alle Schrauben 2 oder 3 Wochen nach der Montage des Kinderhochstuhls nachzuziehen.
- Verwenden Sie den Kinderhochstuhl nicht als Leiter.
- HINWEIS: Verwenden Sie den Kinderhochstuhl nicht, bevor Ihr Kind alleine sitzen kann.
- ERFÜLLT DIE EUROPÄISCHEN SICHERHEITSVORSCHRIFTEN EN 14988:2006+A1:2012.

**F**

## IMPORTANT! GARDER POUR RÉFÉRENCES ULTÉRIEURES

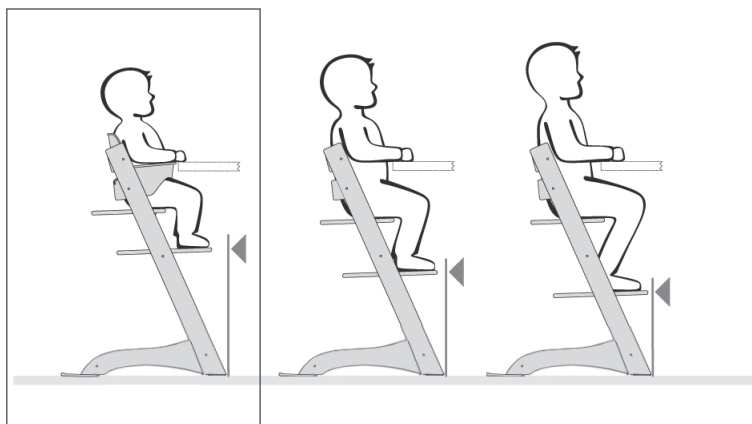
- Lire attentivement ces instructions avant l'utilisation et les conserver pour référence ultérieure. La sécurité de l'enfant peut être remise en cause si on ne suit pas ces instructions.
- Elle a été conçue pour être utilisée par un enfant pouvant s'asseoir sans être soutenu (à partir de 6 mois approximativement) et jusqu'à 36 mois.
- Ne pas utiliser de chaise haute tant que l'enfant ne sait pas s'asseoir tout seul.
- AVERTISSEMENT: Laisser l'enfant seul peut s'avérer dangereux.
- AVERTISSEMENT: Vérifiez que tous les dispositifs de fermeture sont bien enclenchés avant de l'utiliser.
- AVERTISSEMENT: Ne surchargez pas la chaise haute avec des accessoires ou des paquets, car ces derniers pourraient modifier le centre de gravité de celle-ci et la déséquilibrer.
- AVERTISSEMENT: Vérifiez toujours avant d'asseoir le bébé que votre chaise haute est correctement debout, fixée et fiable.
- AVERTISSEMENT: Ne pas utiliser la chaise haute si vous voyez qu'une pièce est cassée, abîmée ou manquante.
- AVERTISSEMENT: Ne permettez pas qu'on se serve de la chaise haute comme d'un jouet.
- AVERTISSEMENT: Une fois la chaise installée, vérifiez que toutes les vis sont bien fixées et recommencez ce contrôle périodiquement.
- AVERTISSEMENT: Ne pas utiliser la chaise haute si toutes les pièces ne sont pas parfaitement fixées et ajustées.
- AVERTISSEMENT: Ne pas utiliser la siège haute près d'objets avec lesquels l'enfant pourrait prendre appui avec ses pieds ou avec ses mains.
- AVERTISSEMENT: N'utilisez jamais d'accessoires qui ne sont pas approuvés par Be Cool.
- AVERTISSEMENT: Il faut être conscient du risque que représente le feu ou toutes les autres sources de chaleur, telles que les radiateurs électriques, les brûleurs à gaz, etc.. s'ils se trouvent à proximité de la chaise haute.
- Si l'on utilise un harnais avec la chaise-haute, vérifiez qu'il est correctement fixé.
- Attention à l'assise et au repose-pieds, vérifiez qu'ils sont correctement fixés avant d'asseoir l'enfant.
- Utiliser toujours la sangle d'entre-jambes en combinaison avec la barre et le dossier haut jusqu'à l'âge de 36 mois.
- Ne pas oublier de recommencer à serrer toutes les vis, toutes les 2 à 3 semaines après le montage de la chaise-haute.
- Ne pas utiliser la chaise-haute comme un escabeau.
- AVERTISSEMENT: Ne pas utiliser la chaise-haute avant que l'enfant ne soit en mesure de s'asseoir tout seul.
- RÉPOND AUX NORMES DE SÉCURITÉ EUROPÉENNES. EN 14988:2006+A1:2012.

## IMPORTANTE! MANTER PARA FUTURAS REFERÊNCIAS

- Leia estas instruções atentamente antes de o utilizar e conserve-as para referência futura. A segurança do bebé pode ser afetada se não seguir estas instruções.
- Pensado para o uso desde que a criança possa sentar-se sem apoio (a partir dos 6 meses, aproximadamente) e até à idade de 36 meses.
- Não utilizar a cadeira até que bebé possa sentar-se sozinho.
- ADVERTÊNCIA: Pode ser perigoso deixar o bebé sem vigilância.
- ADVERTÊNCIA: Assegurar-se de que todos os dispositivos de fecho estão engrenados antes da utilização.
- ADVERTÊNCIA: Não sobrecarregue a Cadeira com acessórios ou pacotes, já que os mesmos podem fazer variar o ponto de gravidade da mesma e torná-la instável.
- ADVERTÊNCIA: Comprove sempre, antes de sentar o bebé, que a Cadeira está corretamente colocada, fixa e segura.
- ADVERTÊNCIA: Não utilize a cadeira se alguma peça estiver danificada, solta ou em falta.
- ADVERTÊNCIA: Não permita que a Cadeira seja utilizada como brinquedo.
- ADVERTÊNCIA: Uma vez montada a cadeira, comprove que todos os parafusos estão bem fixos e faça uma revisão periodicamente.
- ADVERTÊNCIA: Não utilize a cadeira exceto quando todas as peças estejam perfeitamente fixas e ajustadas.
- ADVERTÊNCIA: Não utilize a cadeira próximo de objetos onde o bebé possa impulsionar-se.
- ADVERTÊNCIA: Nunca utilize acessórios que não tenham sido aprovados pela Be Cool.
- ADVERTÊNCIA: Esteja consciente do risco que provoca o lume ou outras fontes de calor, tais como tubos radiantes elétricos, bocas de gás, etc, nas proximidades da cadeira.
- Se usar o arnês na cadeira, assegure-se de que o fixa corretamente.
- Atenção ao assento e ao apoio de pés, assegurando-se de que estão corretamente fixos antes de sentar a criança.
- Usar sempre a tira entrepernas em conjunto com a barra e o encosto alto até aos 36 meses de idade.
- Não esquecer de voltar a apertar todos os parafusos, 2 ou 3 semanas após a montagem da cadeira.
- Não usar a cadeira como escada.
- ADVERTÊNCIA: Não usar a cadeira antes da criança se conseguir sentar sozinho sem ajuda.
- CUMPRE COM AS NORMAS DE SEGURANÇA EUROPEIA. EN 14988:2006+A1:2012.

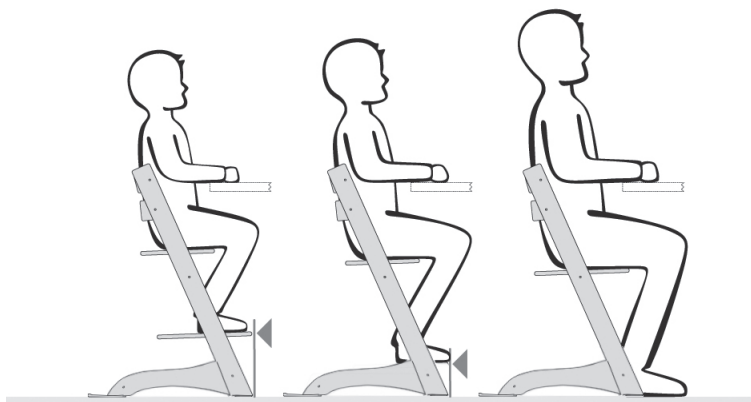


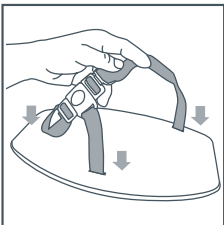
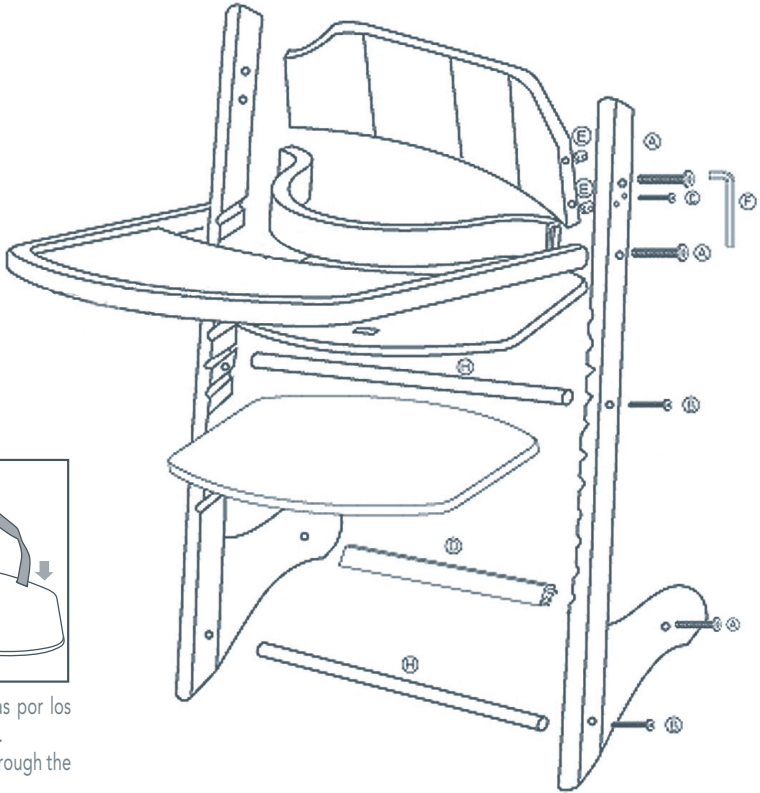
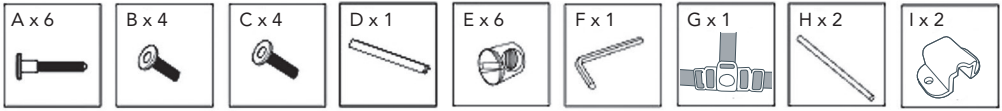
EN 14988:2006+A1:2012



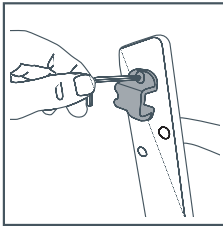
6 - 36  
Meses  
Months  
Monaten  
Mois  
Meses  
Mesi



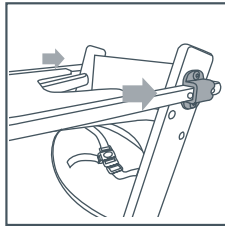




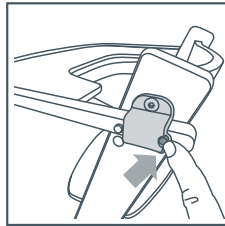
- Introducir las cintas por los agujeros del asiento.
- Enter the straps through the holes of seat.



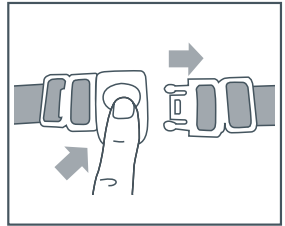
- Atornille el soporte de la bandeja.
- Screw the supporting plastic.



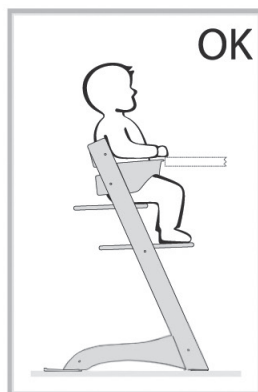
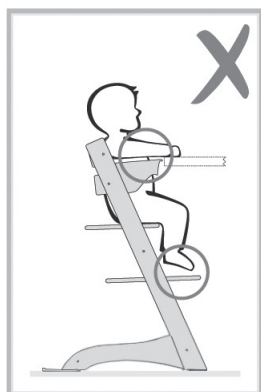
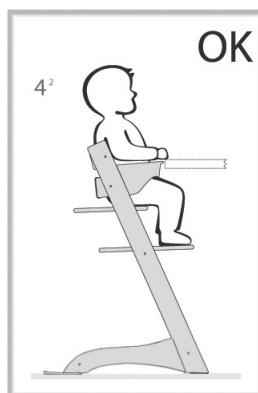
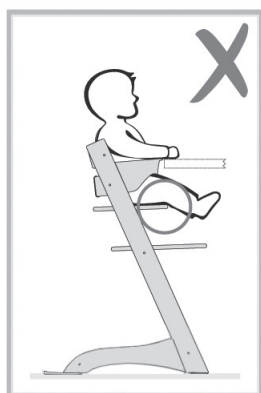
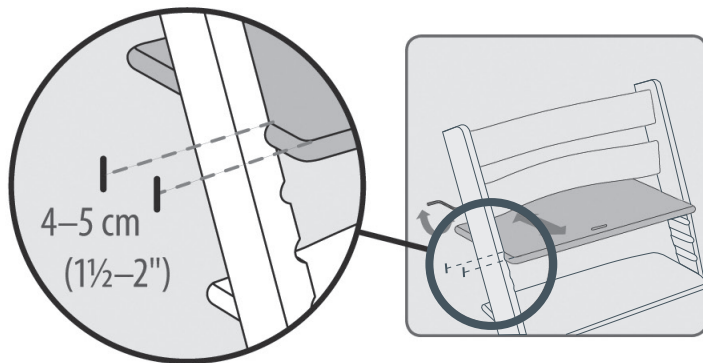
- Como introducir la bandeja.
- How to put the tray.



- Como extraer la bandeja.
- How to pull out the tray.



- Pulse el boton para abrir la hebilla del arnés.
- Push the button to open the buckle.



### 1 AJUSTE EL ASIENTO Y EL REPOSAPIÉS

Es importante ajustar en profundidad y altura el asiento con el fin de adaptarlo a la talla del niño. Véase las ilustraciones adjuntas. Las posiciones del asiento y del reposapiés deberán regularse a medida que crece el niño.

### 2 COLOCACIÓN DEL ASIENTO

: el asiento estará a la altura correcta cuando los codos del niño estén al mismo nivel que el tablero de la mesa y sus hombros relajados.

Profundidad: para situar la profundidad correcta, colocar al niño con la espalda apoyada contra el respaldo, de manera que en el asiento apoye las  $\frac{3}{4}$  partes de sus muslos. Para un mayor confort del niño, es importante que el asiento no tenga demasiada profundidad y dejemos espacio entre el borde delantero del asiento y las piernas del niño. El tablero del asiento no deberá sobresalir más de 4-5 cm de las patas laterales.

**EN 14988:2006+A1:2012**

**Utilizar el asiento en la posición más alta para niños de 6 meses hasta 36 meses.**

### 3 COLOCACIÓN DEL REPOSAPIÉS

Altura: El reposapiés estará a la altura correcta cuando el niño, con los muslos apoyados en el asiento, pueda reposar por completo las plantas de sus pies.

Profundidad: Asegúrese de que el borde delantero del reposapiés NUNCA sobrepase el borde delantero de las patas de la silla al nivel del suelo. Como se muestra en las ilustraciones.

### LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Pasar un paño húmedo y absorber el exceso de agua con un paño seco.

La humedad agrietaría el lacado. No se recomienda el uso de detergente ni de bayetas de microfibras. La exposición al sol de la silla puede decolorar la madera.

### 1 ADJUSTING THE SEAT AND FOOTREST

It is important to adjust the depth and height of the seat in line with the child's size. See the enclosed diagrams. The positions of the seat and footrest should be adjusted as the child grows.

### 2 POSITIONING THE SEAT

Height: the seat is at the correct height when the child's elbows are level with the table top and his shoulders are relaxed.

Depth: to adjust the seat to the correct depth, position the child with his back leaning against the backrest, so that the seat supports  $\frac{3}{4}$  of the length of his thighs. So it is more comfortable for the child, it is important that the seat is not too deep and that there is a gap between the front edge of the seat and the child's legs. The panel of the seat should not protrude more than 4-5 cm past the side legs of the chair.

**EN 14988:2006+A1:2012**

Use the seat in the highest position for children from 6 months up to 36 months old.

### 3 POSITIONING THE FOOTREST

Height: The footrest is at the correct height when the child, with his thighs supported on the seat, can rest the soles of his feet fully on the footrest.

Depth: Make sure that the front edge of the footrest NEVER protrudes past the front edge of the chair legs on the floor. As shown in the diagrams.

### CLEANING AND MAINTENANCE

Wipe with a damp cloth and dry off any excess water with a dry cloth.

Damp will crack the paintwork. We do not recommend the use of detergent or microfiber cloths. Exposing the chair to sunlight may discolour the wood.

### 1 EINSTELLUNG DES SITZES UND DER FUSSTÜTZE

Es ist wichtig, Höhe und Tiefe des Sitzes einzustellen, um ihn der Größe Ihres Kindes anzupassen. Siehe beigefügte Abbildungen. Die Positionen des Sitzes und der Rückenlehne müssen in dem Maße, wie Ihr Kind wächst, verstellt werden.

### 2 ANBRINGUNG DES SITZES

Höhe: Der Sitz befindet sich auf der richtigen Höhe, wenn sich die Ellenbogen Ihres Kindes auf der gleichen Höhe wie die Tischplatte befinden und seine Schultern locker sind.

Tiefe: Um die richtige Tiefe einzustellen, setzen Sie Ihr Kind mit an der Rückenlehne anliegendem Rücken hinein, so dass drei Viertel seiner Oberschenkel auf dem Sitz aufliegen. Für mehr Komfort Ihres Kindes ist es wichtig, dass der Sitz nicht eine zu große Tiefe hat und ausreichend Raum zwischen dem vorderen Rand des Sitzes und den Beinen Ihres Kindes gelassen. Die Sitzplatte darf nicht mehr als 4-5 cm über die Seitenfüße hinausragen.

**EN 14988:2006+A1:2012**

**Verwenden Sie den Sitz in der höchsten Position für Kinder ab 6 bis 36 Monate.**

### 3 ANBRINGUNG DER FUSSTÜTZE

Höhe: Die Fußstütze befindet sich auf der richtigen Höhe, wenn Ihr Kind mit auf dem Sitz ruhenden Oberschenkeln vollständig seine Fußsohlen aufstützen kann.

Tiefe: Stellen Sie sicher, dass der vordere Rand der Fußstütze NIE über den vorderen Rand der Füße des Sitzes am Boden hinausgeht, wie in den Abbildungen gezeigt.

### REINIGUNG UND PFLEGE

Wischen Sie mit einem feuchten Tuch und saugen Sie das überschüssige Wasser mit einem trockenen Tuch auf.

Die Feuchtigkeit lässt die Lackschicht brüchig werden. Von der Verwendung eines Reinigungsmittels oder eines Mikrofaser-Putzlappens wird abgeraten. Wird der Stuhl der Sonne ausgesetzt, kann das Holz entfärben.

### 1 AJUSTEMENT DU SIÈGE ET DU REPOSE-PIEDS

Il est important d'ajuster en profondeur et en largeur l'assise, afin de l'adapter à la taille de l'enfant. Voir les illustrations jointes. Les positions de l'assise et du repose-pieds devront se régler au fur et à mesure que l'enfant grandit.

### 2 INSTALLATION DU SIÈGE

Hauteur : l'assise sera à la bonne hauteur lorsque les coudes de l'enfant seront au même niveau que le plateau de la table et ses épaules relâchées.

Profondeur : pour installer la bonne profondeur, placer l'enfant avec les épaules appuyées contre le dossier, de façon à ce que les  $\frac{3}{4}$  de ses muscles appuient contre le siège. Pour assurer un meilleur confort à l'enfant, il est important que l'assise ne présente pas trop de profondeur et qu'on laisse de l'espace entre le rebord avant de l'assise et les jambes de l'enfant. L'assise du siège ne devra pas dépasser de plus de 4-5 cm des pieds latéraux.

**EN 14988:2006+A1:2012**

**Utiliser le siège dans la position la plus haute pour les enfants de 6 à 36 mois.**

### 3 INSTALLATION DU REPOSAPIEDS

Hauteur : Le repose-pieds se trouvera à la hauteur correcte lorsque l'enfant, avec les muscles appuyés contre le siège, pourra laisser reposer entièrement la plante de ses pieds.

Profondeur : Vérifiez que le rebord avant du repose-pieds ne dépasse JAMAIS le bord avant des pieds de la chaise au niveau du sol. Comme cela est indiqué sur les illustrations.

### NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Passer un chiffon humide et absorber l'excès d'eau avec un chiffon sec. L'humidité peut écailler la finition laquée.

On déconseille l'utilisation de détergents et de chiffons en microfibres. L'exposition de la chaise au soleil peut décolorer le bois.

### 1 AJUSTE O ASSENTO E O APOIO DE PÉS

É importante ajustar em profundidade e altura o assento para o adaptar ao tamanho da criança. Consulte as ilustrações juntas. As posições do assento e do apoio de pés devem ser reguladas à medida que a criança vai crescendo.

### 2 COLOCAÇÃO DO ASSENTO

Altura: o assento estará na altura correta quando os cotovelos da criança estejam ao mesmo nível do tabuleiro da mesas e os seus ombros relaxados.

Profundidade: para atingir a profundidade correta, coloque a criança com as costas apoiadas contra o encosto, para que no assento fiquem apoiadas as  $\frac{3}{4}$  partes dos seus músculos. Para um maior conforto da criança, é importante que o assento não tenha demasiada profundidade e se deixe espaço entre o bordo dianteiro do assento e as pernas da criança. O tabuleiro do assento não deverá estar saliente mais de 4-5 cm das pernas laterais.

**EN 14988:2006+A1:2012**

Utilizar o assento na posição mais elevada para crianças de 6 meses até aos 36 meses.

### 3 COLOCAÇÃO DO APOIO DE PÉS

Altura: O apoio de pés estará na altura correta quando a criança, com os músculos apoiados no assento, possa apoiar por completo as plantas dos seus pés.

Profundidade: Assegure-se de que o bordo dianteiro do apoio de pés NUNCA ultrapassa o bordo dianteiro das pernas da cadeira ao nível do solo. Como apresentado nas ilustrações.

### LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Passar um pano húmido e absorver o excesso de água com um pano seco.

A humidade danifica o lacado. Não se recomenda o uso de detergente nem de panos de micro fibra. A exposição ao sol da cadeira pode descolorar a madeira.



### 1 REGOLAZIONE DEL SEDILE E DEL POGGIPIEDI

È importante regolare in profondità e altezza lo schienale per adattarlo alle misure del bambino. Vedere le illustrazioni allegate. Le posizioni della seduta e del poggiatesta dovranno essere regolate mano a mano che il bambino cresce.

### 2 POSIZIONAMENTO DELLA SEDUTA

Altezza: la seduta si trova all'altezza corretta quando i gomiti del bambino, con le spalle rilassate, sono allo stesso livello del ripiano del tavolo.

Profondità: per stabilire la profondità corretta posizionare il bambino con la schiena appoggiata allo schienale in modo che  $\frac{3}{4}$  delle sue cosce poggino sulla seduta. Per un maggiore comfort del bambino, è importante che la seduta non sia troppo profonda e ci sia uno spazio tra il bordo anteriore della seduta e le gambe del bambino. Il ripiano della seduta non dovrà sporgere più di 4-5 cm dalle gambe laterali del seggiolone.

**EN 14988:2006+A1:2012**

Utilizzare la seduta nella posizione più alta per i bambini dai 6 ai 36 mesi.

### 3 POSIZIONAMENTO DEL POGGIPIEDI

Altezza: il poggiatesta si trova all'altezza corretta quando il bambino, con le cosce appoggiate sulla seduta, può appoggiare completamente le piante dei piedi.

Profondità: assicurarsi che il bordo anteriore del poggiatesta non superi MAI il bordo anteriore delle gambe del seggiolone a livello del suolo, come indicato nelle illustrazioni.

### PULIZIA E MANUTENZIONE

Passare un panno umido e assorbire l'eccesso di acqua con un panno asciutto. L'umidità rovina la laccatura. Si sconsiglia l'uso di detersivi e di panni in microfibra. L'esposizione del seggiolone al sole può scolorire il legno.





ZETA

be cool



ZENIA

**be cool**

**be cool**

[info@babybecool.es](mailto:info@babybecool.es)

BABYNURSE S.A. Empresa perteneciente al Grupo Jané  
Mercaders 34 - Pol. Ind. Riera de Caldes  
08184 Palau-Solità i Plegamans - Barcelona  
Tel. centralita + 34 93 703 18 00  
[www.babybecool.es](http://www.babybecool.es)

IM 1167,02